

SIPPLINGEN

MITTEILUNGSBLATT DER GEMEINDE



Mittwoch, den 18. Juli 2007
Nummer 29



TERMINE UND VERANSTALTUNGEN



Mittwoch, 18.07.

"Kühl, klar und sauber" - Besichtigung der Bodensee-Wasserversorgung, Deutschlands größte Fernwasserversorgung, Anmeldung bei der Tourist-Info (mit Pers.-Ausweis) bis 12.00 Uhr erforderlich
18.30 Uhr Jugendfeuerwehr, Probe

Donnerstag, 19.07.

16.00 Uhr Kegelnachmittag im Gasthaus Linde, mit Gästekarte kostenfrei
20.00 Uhr DRK, Dienstabend im Depot

Freitag, 20.07.

18.00 Uhr Freiw. Feuerwehr und Musikkapelle, Treffen zum Arbeitseinsatz am Feuerwehrhaus
18.00 Uhr Offener Jugendtreff,
Treffen an der Hütte
20.00 Uhr Fischerverein,
Treffen im Kronengarten
20.10 Uhr Mondscheinfahrt mit Live-Musik auf der MS "Bodman" ab Landungsplatz, Fahrkarten nur über Vorverkauf bei der Tourist-Info

Samstag, 21.07.

Helferfest für Feuerwehr-Mitglieder

Sonntag, 22.07.

14.30 Uhr Sipplinger Steiluferlandschaft erleben; geführte Erlebniswanderung "Das Leben der Honigbienen", der Imker H. Widenhorn führt das faszinierende Leben eines Bienenvolkes vor und zeigt, wie der Honig gewonnen wird. Treffpunkt am Parkplatz Gasthaus Sternen

Montag, 23.07.

10.30 Uhr Gästebegrüßung im Bürgersaal des Rathauses mit Führung durch den historischen Ortskern
15.00 Uhr DRK Seniorengymnastik in der Turnhalle
17.30 Uhr Boccia-Abend für Jedermann unter Anleitung an der Uferpromenade
18.25 Uhr Aerobic-Gruppe, Treffen am Landungsplatz

Weitere Termine auf Seite 2



DIE VERWALTUNG INFORMIERT

Radio Seefunk war zu Gast im Rathaus Sipplingen

Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Gemeinde Sipplingen gestalten am Dienstag, dem 24. Juli 2007, von 11.00 - 12.00 Uhr, die Radiosendung auf Radio Seefunk.

Wir wünschen viel Spaß beim Zuhören!

Entsorgung von Sperrmüll

In letzter Zeit werden vermehrt Mikrowellenherde, Lampen, Fernseher, Wäschespinnen, Sonnenschirme, Teppiche, Stühle usw. am Bauhof zur Entsorgung abgelegt. Da in unserer Gemeinde keine entsprechenden Container hierfür aufgestellt sind, müssen die Mitarbeiter vom Bauhof diese Gegenstände auf Kosten der Allgemeinheit entsorgen.

Wir möchten Sie darauf hinweisen, dass diese Gegenstände entweder nach Überlingen zur Müllumladestation Füllewaid (Tel. 6 48 72) verbracht werden müssen (gegen Vorlage des Sperrmüllschecks **kostenlos**) oder Sie können diese über Ihren Sperrmüllscheck ebenfalls **kostenlos** abholen lassen.

Am Freitag, von 15.00 - 17.00 Uhr und Samstag, von 9.00 bis 12.00 Uhr, können am Bauhof **kostenlos** Altholz, Grünschnitt, Papier, Altglas, Altkleider, Altmetall, Aluminium, Buntmetalle/ Kabel, Tonerkartuschen, Weißblech, Haushaltsbatterien, Kork, Kunststoffe,

Schuhe, Speisefette/-öl, Styropor, Elektrokleingeräte abgegeben werden.

Für Fragen zur Müllentsorgung steht Ihnen die Abfallberatung im Landratsamt Bodenseekreis unter der Telefonnummer 07541/2 04-51 99 zur Verfügung.

Vorankündigung Kommandoübergabe unserer Patenkompanie

Am **Donnerstag, dem 26. Juli 2007**, findet um 19.00 Uhr auf dem Rathausplatz die Kommandoübergabe des 5./Jägerbataillons 292 von

Herrn Hauptmann
Philippe de Surmont an
Herrn Hauptmann Matthias Bleiß

statt.

Zu dieser Veranstaltung sind die Gäste sowie die Bevölkerung in Sipplingen herzlich eingeladen.

Im Fundamt wurde abgegeben:

2 Regenschirme
2 Sonnenbrillen-Aufsätze

Informationen unter Tel. 80 96 20.

**HALTEN SIE DIE
CONTAINER-STANDORTE
SAUBER**

TERMINE UND VERANSTALTUNGEN



Dienstag, 24.07.

10.30 Uhr Geführte Wanderung auf dem Blüthenweg nach Ludwigshafen. Von Ludwigshafen fahren wir mit der "MS Bodman" zurück nach Sipplingen. Anmeldung bei der Tourist-Info bis zum Vortrag erforderlich. Mit Gästekarte ist die Teilnahme kostenlos, Ankunft in Sipplingen um 12.50 Uhr. Treffpunkt am Parkplatz Gasthaus Sternen

19.30 Uhr Gästebegrüßungsfahrt auf der "MS Bodman" mit musikalischer Begleitung der Harmonika-Freunde Sipplingen. Auf dieser gut einstündigen Schifffahrt erfahren Sie ein-

ges über unsere Seegemeinde und die nähere Umgebung. Karten erhalten Sie im Vorverkauf bei der Tourist-Info (mit Gästekarte 2,80 Euro, ohne Gästekarte, 5,— Euro), Abfahrt ab Schiffsanlegestelle. Im Anschluss erwartet Sie der Gesangverein Hohenfels am Landungsplatz mit einem Abendkonzert (20.30 Uhr)

Mittwoch, 25.07.

"Kühl, klar und sauber" - Besichtigung der Bodensee-Wasserversorgung, Deutschlands größte Fernwasserversorgung, Anmeldung bei der Tourist-Info (mit Pers.-Ausweis) bis 12.00 Uhr erforderlich

20.00 Uhr Musikkapelle Sipplingen, Abendkonzert auf dem Rathausplatz

Öffnungszeiten der Ausstellung "Fundstätten" in der Galerie im Bahnhof bis 25.07. sowie 01. bis 08.09.2007

Montag - Freitag 9.00 Uhr - 12.00 Uhr
14.00 Uhr - 17.00 Uhr

26.07. bis 31.08.2007

Montag - Freitag 9.00 Uhr - 18.00 Uhr

Samstag u. Sonntag 10.00 Uhr - 12.00 Uhr



NOTRUF - BEREITSCHAFT DER ÄRZTE UND APOTHEKEN

TELEFON

GEMEINDEVERWALTUNG

ARZT

APOTHEKE

Feuerwehr/Unfall Notruf 112
Kommandant 5343
Polizei Notruf 110
Polizei Überlingen 8040
Integrierte Leitstelle des Bodenseekreises (allgemein)
Telefon: 07541/1 92 96
Fax: 07541/80 93 6
(auch Gehörlosen-Fax)
Rettungsdienst Bodenseekreis 1 92 22 ohne Vorwahl
Kassenärztlicher Dienst
Kindernotarzt
Allgemeine Auskunft
Wirtschaftsförderungsgesellschaft westlicher Bodensee 07553/82 76 82
Rettungsdienst und Krankentransport 19222
Krankenhaus Überl. 94770
Sozialstation Überlingen 95320
Dorfhelferinnenstation
Frau Vogler 62287
Kath. Pfarramt Sipplingen 63220, 60636
Ev. Pfarramt Ludwigshafen 07773/5588
EnBW (früher Badenwerk) Service-Telefon 07461/70 90
Störung 0800/3 62 94 77
Gasversorgung Singen 07731/5900-0
Wasserversorgung Störung 83 31 31
Abfallwirtschaftsamt Friedrichshafen 07541/204-51 99

Weißer Ring Bodenseekreis
Verein zur Unterstützung von Kriminalitätsoffern
K.-H. Jumpertz 07556/96 63 62

Probleme mit der Müllabfuhr??
Folgende Firmen stehen für Fragen und Probleme zur Verfügung:
Restmüll, Biomüll, Sperrmüll etc.
Abfallwirtschaft-Bodensee GmbH, Tel. 07541/40 10 93
Gelber Sack-Abholung
SITA Heinemann GmbH
Am Riedweg 18, 88682 Salem-Neufrach
Telefon: 07553/9 16 76 17

Telefonverzeichnis Hauptverwaltung-Grundbuchamt
Bürgermeister Neher 8096-20
Ratschreiber Sulger 8096-22
Frau Adams 8096-30
Friedhofswesen, Zentrale, Redaktion Gemeindeblatt
Frau Biller 8096-0
Finanzverwaltung, Rentenangelegenheiten
Herr Geßler 8096-25
Gemeindekasse
Frau Regenscheit 8096-28
Steueramt
Frau Sinner 8096-26
Einwohnermeldeamt, Ordnungsamt, Sozialamt, Standesamt
Frau Wochner 8096-23
Tourist-Info im Bahnhof
Zentrale 9 49 93 70
Frau Kranz 94 99 37 12
Frau Bonauer 94 99 37 11
Bauhof 8096-31
Kindergarten 1096
Grund- u. Hauptschule 915526
Hafenanlage West 65312

Faxanschlüsse:
Rathaus 8096-40
Tourist-Info 3570
Grund- und Hauptschule 915527
e-mail-Anschlüsse
Rathaus: Gemeinde@Sipplingen.de
Tourist-Info: touristinfo@sipplingen.de
Schule: GHS-Sipplingen @t-online.de
Internet: http://www.sipplingen.de

Ärztlicher Notdienst
94770 und 19222

Zahnärztlicher Notdienst
01805/91 16 20

Samstag, 21.07.
St.-Martin-Apotheke
Seestr. 44
Sipplingen
Tel. 07551/25 63

Sonntag, 22.07.
Kuony-Apotheke
Goethestr. 16
Stockach
Tel. 07771/70 21

Deutsches Rotes Kreuz Ortsverein Sipplingen
Bereitschaftsmitglieder im Notfall erreichbar:
Bernd Neudörffer 0175/2 40 90 40 oder 07551/6 81 46
Christine Thiel 0174-4070085
Georg Kuhn 07551/27 02
Manuela Müller 0176 - 52053033
Andrea Regenscheit 0160/7 35 93 96
Petra Ehrle 07551/12 26

Öffnungszeiten der Verwaltung:

Mo. - Fr. 8.00 - 12.00 Uhr
Mi 14.00 - 18.00 Uhr
und nach Vereinbarung

Herausgeber:
Gemeinde 78354 Sipplingen
Verantwortlich für den redaktionellen Teil:
Bürgermeister Neher oder sein Vertreter im Amt
Für den übrigen Inhalt: A. Stähle, 78333 Stockach, Druck u. Verlag: Primo Verlagsdruck Anton Stähle, Postfach 1254, 78329 Stockach, Tel. 07771/93 17 -0, Fax: 07771/93 17 -40
e-Mail: info@primo-stockach.de
Internet-Adresse: www.primo-stockach.de



TOURISTIK- INFOS

Sipplinger Steiluferland- schaft erleben

“Das Leben der Honigbienen”

Am kommenden Sonntag, dem 22.07.2007, laden wir Sie wieder einmal ein, die Naturschönheiten unserer einzigartigen Landschaft kennen zu lernen. Bei dieser bereits dritten Wanderung der Aktion “Sipplinger Steiluferlandschaft erleben” in dieser Saison, geht es vor allem um “Das Leben der Honigbienen”. Unser Imker Heinrich Widenhorn führt auf dieser geführten Erlebniswanderung das faszinierende Leben eines Bienenvolkes vor und zeigt Ihnen, wie der Honig gewonnen wird.
Treffpunkt: Parkplatz Gasthaus Sternen, 14.30 Uhr

Für die Teilnahme an der Erlebniswanderung wird ein Unkostenbeitrag von 3,00 Euro (Gäste mit Gästekarte 2,00 Euro) er-



hoben. Kinder bis 15 Jahre frei.

Sipplinger Gästabegrüßungsfahrten

Nachdem die erste Begrüßungsfahrt leider nicht ganz so gut belegt war, sind bereits auf der zweiten Fahrt wieder über 40 Gäste mit an Bord der MS “Bodman” dabei gewesen. Besonders schön war für die Gäste sicherlich auch die Ankunft am Landungsplatz, wo sie (trotz nicht gerade sommerlicher Temperaturen) vom Gesangsverein Hohenfels 1885 Sipplingen musikalisch empfangen wurden.

Weitere Gästabegrüßungsfahrten finden an folgenden Terminen statt:

- 17. Juli (mit musikal. Begleitung der Harmonika-Freunde)
- 24. Juli (im Anschluss empfängt der Gesangsverein Hohenfels die Gäste am Landungsplatz)
- 31. Juli (mit musikal. Begleitung der Harmonika-Freunde)
- 07. August

- 14. August
- 21. August
- 28. August

Jeweils um 19.30 Uhr direkt vom Sipplinger Landungsplatz

Karten sind im Vorverkauf bei der Tourist-Info erhältlich (mit Gästekarte 2,80 Euro, ohne Gästekarte 5,- Euro). Weitere Infos erhalten Sie selbstverständlich bei uns in der Tourist-Information,



Tel. 07551/94 99 37-0.

Wie nach Hause kommen

Gästabegrüßung im “Haus des Gastes”

Richtig Leben kam in die Räumlichkeiten, als die zu ehrenden Gäste Ute und Edmund Hendl, gemeinsam mit ihren beiden Töchtern Kathrin und Anke, der zwei-jährigen Enkeltochter Carina, Dackel Afra sowie ihrer Vermieterin Annemarie Marte ins “Haus des Gastes” kamen. Dort bedankte sich Herr Bürgermeister Neher mit großer Freude bei den treuen Gästen aus Dortmund und überreichte ihnen für ihre bereits 20-jährige Treue ein Geschenk der Gemeinde. Gerne berichteten die Gäste aus Westfalen von ihren bereits zahlreichen in Sipplingen verbrachten Urlaubstagen, in denen sie quasi die ganze Umgebung “erwandert” haben. Wenn wir hierher zu Familie Marte fahren, dann ist es für uns “wie nach Hause kommen”, erzählen die Gäste. Vieles hat sich auch ihrer Meinung nach im Ort und besonders an der Uferpromenade zum Vorteil für die Feriengäste gewandelt und für das Enkelchen ist sicherlich der Spielplatz an der Uferpro-



menade ein schöner Platz zum Austoben. Bürgermeister Anselm Neher bedankte sich bei den treuen Gästen aus Dortmund, die von ihrer Vermieterin Annemarie Marte begleitet wurden

Gästabegrüßung auf dem Überlinger See

Bereits zum 15. Mal verbringt derzeit das Ehepaar Brunhilde und Edmund Lehrke aus Trebur ihren Urlaub bei uns in Sipplingen am Bodensee. All diese Jahre waren die sympathischen Feriengäste aus Hessen stets im Gästehaus Bettina untergebracht. Zu diesem Anlass hatte Familie Beirer ihre Gäste zu einer Sipplinger Gästabegrüßungsfahrt eingeladen und sie schöner Weise auf dieser gut einstündigen Schifffahrt auf dem Überlinger See begleitet. Gerne nahm auch die Tourist-Information diese Gelegenheit wahr und so bedankte sich Tanja Kranz mitten auf dem See bei den treuen Gästen und überreichte ihnen im Namen der Gemeinde als Dankeschön ein kleines Präsent.



Familie Beirer vom Gästehaus Bettina mit ihren treuen Gästen aus Hessen



Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

Herzlichen Glück- wunsch zum Geburtstag

Frau Ingeborg Rath
In der Breite 27
zum 83. Geburtstag
am 19.07.

Frau Gertrud Feiertag
Laupenweg 8
zum 96. Geburtstag
am 21.07.

Herrn Martin Janz
In der Breite 27
zum 81. Geburtstag
am 23.07.

Herrn Michele Ercolano
Am Brunnenberg 1
zum 77. Geburtstag
am 24.07.

Herrn Helmut Törpel
Bütze 4
zum 76. Geburtstag
am 24.07.



KULTURELLES IN DER GEMEINDE

Fundstätten - neue Ausstellung in der "Galerie im Bahnhof"

Am vergangenen Sonntag wurde von Frau Gabrielle Kugel Sichermann, unserer Kulturreferentin, sowie von Herrn Hannes Schuldt die neue Sommer-Ausstellung in der "Galerie im Bahnhof" eröffnet.

Die Ausstellung "Fundstätten" zeigt Arbeiten von den Künstlerinnen Elke und Almut Martiny aus Frankfurt a. M. (Malerei und Collagen) und dem Künstler Franz Bingler aus Owingen (Holzobjekte), der bei der Vernissage für den musikalischen Rahmen sorgte.

Dauer der Ausstellung:

15.07. - 8.09.2007

Öffnungszeiten:

bis 25.07.07 sowie 01. - 08.09.07

Montag - Freitag 9.00 Uhr - 12.00 Uhr
14.00 Uhr - 17.00 Uhr

26.07.07 - 31.08.07

Montag - Freitag 9.00 Uhr - 18.00 Uhr
Samstag & Sonntag 10.00 Uhr - 12.00 Uhr



BEHÖRDEN- INFOS



Bundesagentur für Arbeit -
Agentur für Arbeit
Konstanz

Sommerzeit ist Reisezeit

Arbeitslose müssen sich ihre Ortsabwesenheit vom Arbeitsvermittler genehmigen lassen

Einen grundsätzlichen Urlaubsanspruch, wie er einem Arbeitnehmer während eines Beschäftigungsverhältnisses zusteht, gibt es im Recht der Arbeitslosenversicherung nicht. Arbeitslose, die Arbeitslosengeld bekommen, müssen für die Agentur für Arbeit ständig orts- und zeitnah erreichbar sein.

Will der Arbeitslose nicht die Einstellung seines Arbeitslosengeldes riskieren, muss er deshalb seine Urlaubsplanungen vorher mit dem Arbeitsvermittler absprechen.

Arbeitslose sind nicht nur verpflichtet, sich selbstständig intensiv um einen neuen Arbeitsplatz zu bemühen, es muss ihnen zudem jederzeit möglich sein, jede zumutbare Arbeit zum frühest möglichen Termin annehmen zu können. Es gilt der Grundsatz: Vermittlung vor Urlaub - denn ein Urlaub darf die Chancen auf einen neuen Arbeitsplatz nicht beeinträchtigen.

Arbeitslose sollten vor jeder Urlaubsplanung rechtzeitig Kontakt mit dem Arbeitsvermittler aufnehmen. Es besteht für sie die Möglichkeit, mit Zusage der Agentur für Arbeit bis zu drei Wochen im Kalenderjahr, unter Fortzahlung der Leistung, in Urlaub zu fahren, beziehungsweise ortsabwesend zu sein. Voraussetzung dafür ist, dass während dieser Zeit keine Aktivitäten der Agentur für Arbeit zur beruflichen Eingliederung geplant sind.

Weil zu Beginn der Arbeitslosigkeit die Chancen auf einen neuen Arbeitsplatz erfahrungsgemäß größer sind, sind die Vermittler in den ersten drei Monaten mit der Zustimmung sehr zurückhaltend und stimmen nur in begründeten Einzelfällen zu. Fährt der Arbeitslose ohne Zustimmung der Agentur für Arbeit in Urlaub, riskiert er ein teures Ferienvergnügen. Nicht nur, dass die Zahlung des Arbeitslosengeldes bei Bekannt werden eingestellt wird, auch das bereits überwiesene Geld für den Urlaubszeitraum muss zurückgezahlt werden. Zudem droht ein empfindliches Bußgeld.



JUGENDKUNSTSCHULE BODENSEEKREIS



Landratsamt Bodenseekreis

Bodenseekreis bietet Vorstudium Gestaltung

Mit Unterstützung des Landes Baden-Württemberg, der Stadt Meersburg und der Fachhochschule Konstanz hat der Bodenseekreis 1995 das Vorstudium Gestaltung eingerichtet. Als zweisemestriger Studiengang mit Vollzeitunterricht dient es der Vorbereitung eines Studiums im angewandten oder freien künstlerischen Bereich. Bewerben können sich Interessenten ab 18 Jahren mit Abitur oder Fachhochschulreife, deren Berufswunsch in eine künstlerische Richtung zielt - wie zum Beispiel Freie Malerei, Kommunikationsdesign, Industrie- oder Mode-Design, Kunsterziehung, Kunsttherapie, Bühnenbild oder Architektur.

Nähere Informationen zum Vorstudium Gestaltung sind im Internet unter

„www.vorstudium-gestaltung.de“ abrufbar oder bei der Jugendkunstschule Bodenseekreis in Meersburg erhältlich, täglich von acht bis zwölf Uhr unter Telefon 07532/60 31. Hier werden auch die persönlichen Bewerbungstermine vergeben.



INTERESSANTES AUS DER NACHBARSCHAFT

Arbeitsgruppe „Streuobstbrände“ trifft sich wieder

Am 19. Juli laden der Badische Verband der Klein- und Obstbrenner e. V. und die Bodensee-Stiftung zur nächsten Sitzung der Arbeitsgruppe „Streuobstbrände vom Bodensee“ ein. Im Hotel Linde in Stockach treffen sich um 20.00 Uhr regional- und qualitätsbewusste Kleinbrenner aus den Landkreisen Konstanz und Bodenseekreis, um die nächsten Schritte für die geplante Erzeugergemeinschaft und die Zusammenarbeit mit einem Verarbeitungspartner zu besprechen. Das Projekt wird gefördert durch PLENUM Westlicher Bodensee.

Weitere Information erhalten Sie bei

Bodensee-Stiftung

Patrick Trötschler, Fritz-Reichle-Ring 4
D-78315 Radolfzell, Tel. 07732-99 95 41
Mail:

p.troetschler@bodensee-stiftung.org

www.bodensee-stiftung.org

Überlingen lockt mit „Flanürmeile“

Entspannt einkaufen, flanieren und genießen in der Überlinger Innenstadt

Am **Samstag, 21.07.2007**, ist es so weit: Die Stadt Überlingen bringt ihr Innenstadtfair an der wunderschönen „Riviera“ des Bodensees noch besser zur Geltung. Denn die Franziskanerstraße und die Christophstraße in der Überlinger Innentadt sind dann immer von 11.00 bis 18.00 Uhr an Samstagen und Sonntagen autofrei.

Anreisende Gäste, die in Überlingen flanieren, einkaufen oder die kulinarische Vielfalt genießen wollen, können vom 21.07. bis 30.09.2007 jeden Samstag und Sonntag kostenlos mit dem Pendelbus („Ü-Shuttle“) direkt in die historische Altstadt fahren und ganz bequem in den romantischen Gassen der Stadt bummeln, einkaufen und genießen. Die kostenlosen Ü-Shuttles verkehren von 10.00 bis 19.00 Uhr vom P+R-Parkplatz am Überlinger Krankenhaus direkt zum Landungsplatz - und das im 10-Minuten-Takt.

Selbstverständlich bleibt die Zufahrt zu allen Parkhäusern und offenen Parkflächen

rund um die Innenstadt erhalten. Zusätzlich gibt es weitere Stellplätze, die bequem angefahren werden können.

Einkaufen. Bummeln. Genießen. Überlingen lädt jetzt noch mehr zum Flanieren ein!



LG Salemertal

Am Sonntag, dem 22. Juli, findet im Stadion in Salem, in der Schlossseeallee, unser drittes Leichtathletik-Sportfest für Schüler und Jugend statt, bei dem Vereine aus Baden-Württemberg, vor allem aber aus dem Bodenseekreis, am Start sind. Die Kinder starten dabei je nach Altersklasse im Drei-, Vier- oder Fünfkampf. So messen sich z. B. die 6- bis 7-Jährigen im Dreikampf mit 50m-Lauf, Weitsprung und Ballwurf, während die männlichen Jugendlichen der Jahrgänge 1990/91 einen Fünfkampf absolvieren mit 100m-Lauf, Weitsprung, Kugelstoßen, Hochsprung und 400m-Lauf.

Der Beginn der Wettkämpfe ist um 10.00 Uhr. Bis um 8.30 Uhr können am Wettkampftag direkt im Wettkampfbüro im Stadion noch Nachmeldungen erfolgen.

Kinderartikelbörse in der Jahnhalle Stockach

Die Kinderartikelbörse von der CDU Stockach und der Krabbel-Babbel-Gruppe findet am 29. September 2007, von 9.00 - 11.30 Uhr in der Jahnhalle Stockach statt. Die Anmeldungen für die Anbieter werden am Samstag, 15. September, ab 8.00 Uhr angenommen. Die Kontaktadressen werden an diesem Anmeldetag im Südkurier Stockach veröffentlicht. Wer von den Helfern schon öfters zum guten Gelingen der Börse beigetragen hat, kann sich bis zum 10. September bei Monika Daute, Tel.: 07771/92 95 95 erneut zum Helfen und gleichzeitig zum Anbieten anmelden.

Volksbühne Konstanz e. V. St. Gallen

VORANZEIGE

Liebe Volksbühnemitglieder, schon heute möchte ich Sie darauf hinweisen, dass die Theater-Saison 2007/2008 bereits im September beginnt.

Hier eine Aufstellung vom Programm der kommenden Spielzeit.

- 09.09.07** - Lucia di Lammermoor
Oper von Gaetano Donizetti
- 14.10.07** - Die schwarze Spinne
Oper von Heinrich Suttermeister
- 25.11.07** - Cabaret
Musical Comedy von John Harold Kan-
der
- 13.01.08** - Carmen
Oper von Georges Bizet
- 30.03.08** - Haarspray
Musical von Marc Shaiman
- 27.04.08** - Der Freischütz
Oper von Carl Maria von Weber

Es sind noch Plätze frei!
Sollte jemand an einem ABO Interesse haben, melden Sie sich bitte bei Frau Gerda Kast, Heiligenberg unter Tel.: 07554/9 71 33



WAS SONST NOCH INTERESSIERT



Das Schüler-Ferien-Ticket Baden-Württemberg

Bald sind Sommerferien! Das bedeutet für die Schüler und Schülerinnen in Baden-Württemberg ab ins Freibad, an den Badensee, zum Shopping in die Stadt oder mit Freunden in den Urlaub an den Bodensee.

Damit die Jugendlichen während der Sommerferien im ganzen Land mobil sein können und ihre Freizeit sinnvoll nutzen können, gibt es auch in diesem Jahr wieder das Schüler-Ferien-Ticket. Mit dem Fahr- und Erlebnisticket fahren Vollzeitschüler bis 22 Jahre für 26,- Euro durch Baden-Württemberg - mit Bus, Bahn und Bodenseeschiff. Doch das Ticket ist nicht nur ein Fahrticket, sondern auch ein Erlebnisticket. Denn mit dem Schüler-Ferien-Ticket können über 100 Freizeiteinrichtungen, wie z. B. Freizeitparks, Erlebnisbäder, Zoos oder Kartbahnen vergünstigt besucht werden.

3-Löwen-Takt-SommerferienExpress 2007

Mehr erfahren über Kelten und Ritter

Der SommerferienExpress geht wieder auf Tour. Für Kinder im Alter von 7 bis 12 Jahren fährt der 3-Löwen-Takt vom 21. - 24. August 2007 nach Neuenbürg (Nordschwarzwald). Dort erfahren und erleben die Jungen und Mädchen auf spielerische Weise Interessantes über Kelten, Ritter und die Arbeit im Bergwerk. Der SommerferienExpress ist Teil der neuen Bildungsinitiative „Bewegung bewegt“ mit dem Baden-WürttembergExpress, unter der Schirmherrschaft von Baden-Württembergs Ministerpräsident Günther H. Oettinger.

„Das war mega-supertoll, der allerbeste Ferientag“ schwärmte Kim aus Stuttgart im letzten Jahr nach einem Ausflug mit dem 3-Löwen-Takt-SommerferienExpress 2006. Nach dem tollen Erfolg wird das begeistert aufgenommene Sommerferienprogramm des 3-Löwen-Takts in diesem Jahr wiederholt. Mit dem SommerferienExpress will der 3-Löwen-Takt nicht nur ein attraktives Ferienprogramm für Kinder bieten, sondern diesen auf spielerische Weise Wissen rund um die Themen Natur, Umwelt, Landesgeschichte, Kunst, Kultur und Technik vermitteln. Ganz wichtig ist den Verantwortlichen aber auch das Heranführen der Kinder an den Öffentlichen Nahverkehr. So lernen sie beispielsweise, wie man einen Fahrkartenautomaten bedient oder den Fahrplan richtig liest.

Pädagogisch betreut

Pro Tag nimmt der SommerferienExpress 150 Kinder mit. Diese werden in Gruppen mit acht bis zehn Kindern eingeteilt. Jede Gruppe hat einen qualifizierten Betreuer mit pädagogischen Kenntnissen und Erfahrungen als Leiter von Jugendgruppen. Schon während der Fahrt bereiten sie die Kinder durch Spiele und Geschichten auf die Erlebnisse am Ziel vor.

Zeitreise zu den Kelten und ins Mittelalter

Das eintägige Sommerferienprogramm ist ein einmaliges Erlebnis. Die Mädchen und Jungen unternehmen eine Zeitreise von den Kelten über das Mittelalter bis in die Neuzeit. Unterwegs begegnen ihnen Waldgeister, Feuermacher und sympathische Löwen. Auch ein Abstecher in einen Bergwerksstollen ist geplant.

Schlösserrallye

Nach der Ankunft im Bahnhof Neuenbürg führt eine kleine Wanderung vorbei an einigen „Waldgeistern“ zum mittelalterlichen Schloss Neuenbürg. Dort lernen die Kinder bei einer Schlösserrallye die Burg und das Gelände mit einem herrlichen Schlossgarten kennen. Im großen Schlossgarten stehen mehrere Zelte für Workshops, Spiele und für die Verpflegung.

Ungewöhnliches Theater-Erlebnis

Ein besonderes Erlebnis ist der Besuch des einzigartigen Schloss-Museums mit

dem begehren Theater „Das kalte Herz“ von Wilhelm Hauff. Dort wird den Kindern das Leben im Mittelalter mit einer Geschichte eindrucksvoll vorgeführt.

Workshops und Spiele

Einen Ausflug in die Vergangenheit zu den Kelten und ins Mittelalter unternehmen die Kinder bei Spielen und in Workshops. Sie lernen, wie man Feuer macht und mit einer Schiebbemühle wie vor 2000 Jahre Getreide mahlt. Sie basteln mit Filz und spielen Spiele, mit denen sich Kinder im Mittelalter und bei den Kelten die Zeit vertrieben haben. Auch lustige Waldspiele stehen auf dem Programm.

Rückfahrt

Die Rückfahrt ist für ca. 16.30 Uhr geplant, so dass die Kinder um 18.00 Uhr am Ausgangsbahnhof wieder abgeholt werden können.

Veranstalter

Das Sommerferienprogramm wird von der Nahverkehrsgesellschaft Baden-Württemberg mbH (eine Tochtergesellschaft des Landes Baden-Württemberg) veranstaltet.

Preiswertes Vergnügen

Der eintägige Ausflug ist ein preiswertes Vergnügen. Die Teilnahme kostet pro Kind für Fahrt, Eintritt, Versicherung und Verpflegung nur 15,— Euro. Dieser Betrag ist bei der Übergabe der Kinder am Bahnhof zu entrichten. Kinder von Löwen-Club-Mitgliedern und SüdBest-Card-Besitzer zahlen sogar nur 10,— Euro pro Kind.

Anmeldung

Die schriftliche Anmeldung an die Nahverkehrsgesellschaft Baden-Württemberg mbH, Wilhelmsplatz 11, 70182 Stuttgart, muss bis zum 3. August 2007 eingegangen sein. Nach Anmeldeschluss werden Sie schriftlich oder per e-mail, unter anderem über den Treffpunkt am Bahnhof sowie Kontaktmöglichkeiten am Ausflugs-tag, informiert.

Fragen werden Ihnen unter der Telefonnummer 0711-9 25 79-77, von Mo. - Fr., von 9.00 - 16.00 Uhr beantwortet.

Tipp: Gleich anmelden, denn entsprechend des Eingangs der Anmeldungen werden die Kinder für die Fahrten mit dem SommerferienExpress berücksichtigt.

Termine:

**SommerferienExpress ab Stuttgart
Dienstag, 21. August 2007**

**SommerferienExpress ab Heilbronn
Mittwoch, 22. August 2007**

**SommerferienExpress ab
Baden-Baden/Karlsruhe
Donnerstag, 23. August 2007**

**SommerferienExpress ab Heidelberg
Freitag, 24. August 2007**

Für Jugendliche eine gute Zukunft schaffen!

Ehrenamtliche Lernpaten gesucht!

Um Jugendliche beim Übergang zwischen Schule und Beruf zu unterstützen, hat das Kultusministerium Baden-Württemberg das Projekt „Individuelle Lernbegleitung“ auf den Weg gebracht. Das CJD Bodensee-Oberschwaben ist im Bodenseekreis Projekträger und sucht bürgerschaftlich engagierte Personen, die eine Lernpatenschaft übernehmen.

Ziel ist es Jugendliche in ihrem Bemühen um einen schulischen Erfolg und um einen gelingenden Übergang zwischen Schule und Beruf individuell und nachhaltig zu unterstützen. Im Bodenseekreis schaffen nach der Hauptschule aktuell nur ca. 19 % der Schülerinnen und Schüler den Einstieg in die Ausbildung!

Immer mehr Jugendliche benötigen für einen gelingenden Übergang zusätzlich Unterstützung. Sie haben Schwierigkeiten mit dem Lernen und der Motivation zur Leistung, gleichzeitig sind jedoch auch die Anforderungen in der Beruf- und Arbeitswelt gestiegen.

Alex 15 Jahre: „Meine Mama ist allein-erziehend und ist viel beim Arbeiten. Ich brauche einen Lernpaten, der mir helfen kann in der Schule besser zu werden und um gute Bewerbungen zu schreiben.“

Patrizia 14 Jahre: „Ich komme aus Italien und meine Eltern sprechen nicht gut deutsch. Ich brauche jemanden, der mir hilft mein deutsch zu verbessern und mit mir Vorstellungsgespräche übt. Ich würde gerne auch noch ein Praktikum machen, weiß aber nicht so recht wo.“

Durch die individuelle Lernbegleitung soll am persönlichen Bedarf des einzelnen jungen Menschen angesetzt werden.

Der Einsatz eines ehrenamtlichen Lernpaten kann sich erstrecken über: Gemeinsame Treffen und Gespräche mit dem Jugendlichen, Lernunterstützung in einzelnen Fächern, Förderung der Sprachkompetenz - beispielsweise durch Leseübungen-, einüben von Schlüsselkompetenzen - zum Beispiel Sorgfalt, Durchhaltevermögen-, individuelle Wegeplanung und Hilfestellung bei der Verbesserung der Ausbildungsreife des Jugendlichen.

Dazu soll das Wissens- und Erfahrungspotenzial bürgerschaftlich engagierter Personen genutzt werden. Jeder Erwachsene hat solch ein Potenzial, man muss nur bereit sein, dieses auch zu teilen. Um ehrenamtlich Tätig zu werden, braucht man nur die Bereitschaft Jugendliche zu unterstützen.

Die Lernpaten werden wiederum durch eine Fachkraft geschult, unterstützt und begleitet.

Zitat Lernpate: „Indem ich Jugendliche auf ihrem Weg begleite, kann ich mein Wissen und meine Erfahrungen sinnvoll weitergeben.“

Zitat Lernpate: „Aber ich lerne auch viel über die Jugendlichen selbst, ihre Welt, ihre Schwierigkeiten über die Schule und über die Gemeinde in der ich lebe.“

Momentan läuft das Projekt schon an drei Schulen in Friedrichshafen, hier konnten schon 11 Schüler/innen erfolgreich unterstützt werden. Nun soll das Projekt auch in den Landkreis ausgebreitet werden. Der Bedarf an Lernpaten ist sehr groß, daher werden im ganzen Bodenseekreis dringend weitere Lernpaten gesucht!

Für eine gute Zukunft: HANDELN STATT REDEN!

Ihre Ansprechpartnerin:

Yvonne Kulil
CJD Bodensee-Oberschwaben
Telefon 07541/20 75-15,
E-Mail: yvonne.kulil@cjd-bodensee-oberschwaben

Informationen zur Techniker- und Informatikerfortbildung

- Veranstaltung für Berufstätige in Rottweil -

Am Samstag, dem **21.07.2007**, um 13.30 Uhr, informiert die gemeinnützige Bildungseinrichtung DAA-Technikum über die berufs begleitenden Fortbildungs-Lehrgänge zum Staatlich geprüften Techniker und Staatlich geprüften Informatiker in den Gewerblichen Schulen, Heerstr. 150, Raum 335 in Rottweil.

Facharbeiter, Gesellen und techn. Zeichner der Industrie und des Handwerks aus den Bereichen Elektrotechnik, Maschinenbau und Metallverarbeitung, Bautechnik, Holztechnik und Heizungs-/Lüftungs-/Klimatechnik können sich persönlich vor Ort über die Aufstiegsqualifikationen informieren. Für den Staatlich geprüften Informatiker können auch Fachkräfte aus dem IT/EDV-Bereich oder kaufmännischen Berufen zugelassen werden.

Bei der Veranstaltung wird konkret auf folgende Themen eingegangen: Studieninhalte, Samstagsunterricht, Studienablauf und Aufwand, Zulassungsvoraussetzungen, Studienfinanzierung, Erwerb der Fachhochschulreife sowie das „Meister-Bafög“ und weitere Förderungsmöglichkeiten. Anwesende können sich auch zu individuellen Fragen und Problemen im Zusammenhang mit einer beruflichen Fortbildung beraten lassen.

Kostenlose ausführliche Informationsunterlagen zu den Lehrgängen sowie eine Anfahrtsskizze zu der Veranstaltung sind bei der zentralen Studienberatung der gemeinnützigen Bildungseinrichtung DAA-Technikum erhältlich unter der Telefonnr. 0800-2 45 38 64 (gebührenfrei) oder über das Internet:
www.daa-technikum.de



KIRCHLICHE NACHRICHTEN

Seelsorgeeinheit Sipplingen



mit den Gemeinden

St. Pelagius, Bonndorf

St. Bartholomäus, Hödingen

St. Peter und Paul, Nesselwangen

St. Martin, Sipplingen

Pfr. Dr. Zdenko Joha, Seestr. 38,
78354 Sipplingen, Tel. 07551/6 32 20
Pfarrbüro
Seestr. 38, 78354 Sipplingen
Tel. 07551/6 32 20, Fax.-/ 6 06 36
Mail: pfarramt.sipplingen@t-online.de

Öffnungszeiten Pfarrbüro:

Dienstag bis Freitag von
10.00 bis 12.00 Uhr und
Donnerstag von 15.00 bis 17.00 Uhr

Sprechzeiten von Herrn Pfarrer Dr. Joha
(wir bitten um vorherige Terminvereinbarung):
mittwochs, ab 15.00 Uhr im Pfarrhaus
Hödingen

donnerstags
ab 11.00 Uhr im Pfarrhaus Nesselwangen
ab 15.00 Uhr im Pfarrhaus Sipplingen
ab 17.00 Uhr im Pfarrhaus Bonndorf

Genieße den Augenblick!

GOTTESDIENSTE

Donnerstag, 19.07.2007

Sipplingen

18.00 Uhr Rosenkranz

18.30 Uhr Gemeinschaftsmesse der Frauen

(Karl-Ferdinand, Căcil und Claudia Beirer;
Alfons und Agatha Wucherer)

Samstag, 21.07.2007

Sipplingen

18.00 Uhr Rosenkranz

18.30 Uhr Heilige Messe

Wir singen aus dem „Roten Liedheft“

Sonntag, 22.07.2007

Bonndorf

09.00 Uhr Heilige Messe

(verstorbene Eltern und Geschwister der
Familie Albert Hahn

Erich Strehl; Albert Stotz; Vinzenz Hüb-
schle; Anna Schmitz)

Nesselwangen

10.30 Uhr Heilige Messe

(Kurt Käppeler; Jahrtag für Alfons Keller;
Frieda Keller; Max Zimmermann)

11.30 Uhr Taufe des Kindes

Moritz Niedermann

Hödingen

20.00 Uhr Andacht mit dem Schulchor des
Salem College

Mittwoch, 25.07.2007

Sipplingen

08.30 Uhr Abschlussgottesdienst der

Burkhard-von-Hohenfelschule

Hödingen

11.00 Uhr ökumenischer

Schulgottesdienst auf der Schulwiese

Donnerstag, 26.07.2007

Sipplingen

18.00 Uhr Rosenkranz

18.30 Uhr heilige Messe

Termine

Sipplingen:

Laudato si:

Wir treffen uns am Donnerstag, dem 19.
Juli 2007, um 20.00 Uhr, zur Chorprobe im
Pfarrheim.

Herzliche Grüße Bernadette Widenhorn

Kolpingsfamilie:

Gruppe Arche Noah, Freitag, 20.07.2007,
17.00 Uhr, Gruppenstunde im Martinsstü-
ble

Wilden Kletterer:

Wir treffen uns zu neuen Abenteuern am
Samstag, dem 21. Juli 2007, um 9.00 Uhr,
Im Häslerain 34.

Viele Grüße, Klaus Stieglitz

Frauengemeinschaft

Am Donnerstag, dem 19. Juli, werden wir
unseren letzten Gottesdienst vor der Som-
merpause miteinander feiern.

Im Anschluss daran treffen wir uns im Kro-
negarten. Herzliche Einladung an alle
Frauen.

Neues von den Minis:

Wir laden alle Minis der Seelsorgeeinheit
am Samstag, dem 21. Juli 2007, zum 3.
Minitreffen ins Pfarrheim nach Sipplingen
ein. Wir beginnen mit einem gemeinsa-
men Gottesdienst um 18.30 Uhr in der St.
Martinskirche.

Katholische Frauengemeinschaft

Am Donnerstag, dem 19. Juli, feiern wir
die letzte Gemeinschaftsmesse vor den
Sommerferien wie immer um 18.30 Uhr.
Anschließend gehen wir bei schönen Wet-
ter als Abschluss in den Kronengarten. Al-
len Mitgliedern schöne und erholsame Fe-
rien.

Wir treffen uns wieder im Oktober.

Das Team



KOLPINGFAMILIE SIPPLINGEN

Abschlussgrillfest.

Am kommenden Freitag dem 20. Juli, tref-
fen wir uns um 19.30 Uhr zum Abschluss-
grillfest beim Kolpingheim. Dazu sind alle
die Interesse haben herzlich eingeladen.
Für Getränke ist bestens gesorgt. Grillgut
bringt jeder nach eigenem Geschmack
mit. Es wäre schön, wenn der eine oder
andere einen Salat, egal was für eine Sor-
te, mitbringen würde. Natürlich gilt diese
Einladung auch für alle Kinder und Ju-
gendgruppen.

Ich freue mich auf euer Kommen.

R. Kuhn Vors.

Evangelische Kirchengemeinde



mit den Ortsteilen Bodman, Bonndorf,
Espasingen, Ludwigshafen, Nesselwan-
gen, Sipplingen & Wahlwies

Öffnungszeiten des **Pfarramtes**,

Mühlbachstr.7 in Ludwigshafen:

mittwochs 9.00-12.00 Uhr;

freitags 8.00-13.00 Uhr

Fax 07773-5588, Fax 07773-7919

e-mail: ek-ludwigshafen@t-online.de

homepage: www.ek-ludwigshafen.de

Samstag, 21. Juli

14.00 Uhr: Ökumenische Trauung von
Pamela & Stefan Müller in St. Peter und
Paul in Bodman (Pfarrer Auer & Pfarrer
Boch)

18.00 Uhr: Erntebet-Gottesdienst mit **Kin-
dergottesdienst** auf dem Mooshof in
Wahlwies zum Auftakt der Ernte (Pfarrer
Boch & Posaunenchor) mit Taufen von Ja-
cob und Johann Schupp und Johanna La-
vinia Badent - **anschließend herzliche
Einladung zum gemeinsamen Som-
merfest mit Abendessen!** Der Gottes-
dienst und das Sommerfest finden bei je-
dem Wetter statt - bei Regen feiern wir in
einer Scheune! Den Erlös des Festes wer-
den wir dem neuen Tafelladen in Stockach
zu Gute kommen lassen.

Sonntag, 22. Juli

**Herzliche Einladung zum Fest für alle
Mitarbeitenden & ihre Familien...**

**...am 22. Juli um 14.00 Uhr im Seepark
Pfullendorf!**

Im Haus Baden-Württemberg im Seepark
ist um 14 Uhr ein Kuchenbuffet für uns ge-
richtet. Nach dem gemeinsamen Beginn
ist von Spaziergängen am See über Wei-
den- und Wasserspielplatz oder der neu-
en Adventure -Golf-Anlage sicher für alle
etwas dabei. Wir freuen uns, wenn mög-
lichst viele ihre Teilnahme möglich ma-
chen können. Wenn Sie eine Mitfahrgele-

genheit benötigen rufen Sie bitte im Pfarramt an, wir bilden Fahrgemeinschaften.

Montag, 23. Juli

13.30 Uhr: Treffpunkt zum Ausflug der ökumenische Jugendgruppe in Ludwigshafen

17.45 Uhr: Probe Posaunenchor in Ludwigshafen

Dienstag, 24. Juli

9.00 Uhr: ökumenischer Schulgottesdienst in den Uferanlagen in Ludwigshafen zum Thema "Erdaufgang"

09.00 Uhr: Spielgruppe in Sipplingen

20.30 Uhr: Abendandacht mit Gesängen aus Taizé in Ludwigshafen

Mittwoch, 25. Juli

17.00 Uhr: Sitzung des Kirchengemeinderates auf dem Mooshof

Donnerstag, 26. Juli

08.15 Uhr: Morgenlob in der Johanneskirche in Wahlwies

09.30 Uhr: Mutter-Kind-Treffen im Jugendraum in Ludwigshafen

Sonntag, 29. Juli

09.15 Uhr: Gottesdienst in Ludwigshafen mit Taufe von Elisabeth Schenk, Franka Hauser und Luka Brückemann (Pfarrer Boch) unter Mitwirkung jugendlicher Sängerinnen und Sänger des Thomaner-Chores Leipzig

Konfirmation 2008

2008 kann konfirmiert werden, wer bis zum 30.06.2008, 14 Jahre alt wird oder im kommenden Schuljahr die 8. Klasse besucht.

Jugendliche, die sich noch nicht angemeldet haben, sollten dies bis spätestens 25. Juli tun. Kontakt: Tel. 07773/55 88, Fax 07773/79 19, e-mail: ek-ludwigshafen@t-online.de. - **Wir freuen uns auf Euch!**

Erntegottesdienst

Am 21. Juli findet um 18.00 Uhr auf dem Mooshof in Wahlwies ein Erntegottesdienst statt. Den Mooshof finden Sie, von Ludwigshafen Richtung Radolfzell kommend, rechter Hand auf der Höhe Wahlwies liegend. Parkmöglichkeiten finden Sie direkt am Mooshof. Im Anschluss laden wir herzlich zum Sommerfest mit gemeinsamem Abendessen auf dem Mooshof ein.

Ein Fest für alle Mitarbeitenden & ihre Familien...

...am 22. Juli um 14.00 Uhr im Seepark Pfullendorf!

Im Haus Baden-Württemberg im Seepark ist um 14.00 Uhr ein Kuchenbuffet für uns gerichtet. Nach dem gemeinsamen Beginn ist von Spaziergängen am See über Weiden- und Wasserspielplatz oder der neuen Adventure-Golf-Anlage sicher für alle etwas dabei. Wir freuen uns, wenn möglichst viele ihre Teilnahme möglich machen können. Wenn Sie eine Mitfahrgelegenheit benötigen rufen Sie bitte im Pfarramt an, wir bilden Fahrgemeinschaften.

Sehr herzlich grüßt Sie im Namen aller Mitarbeitenden
Ihr Dirk Boch, Pfarrer

Neuapostolische Kirche Ludwigshafen

mit den Ortsteilen Sipplingen und Bodman

Sonntag, 22. Juli,
09.30 Uhr Gottesdienst

Mittwoch, 25. Juli

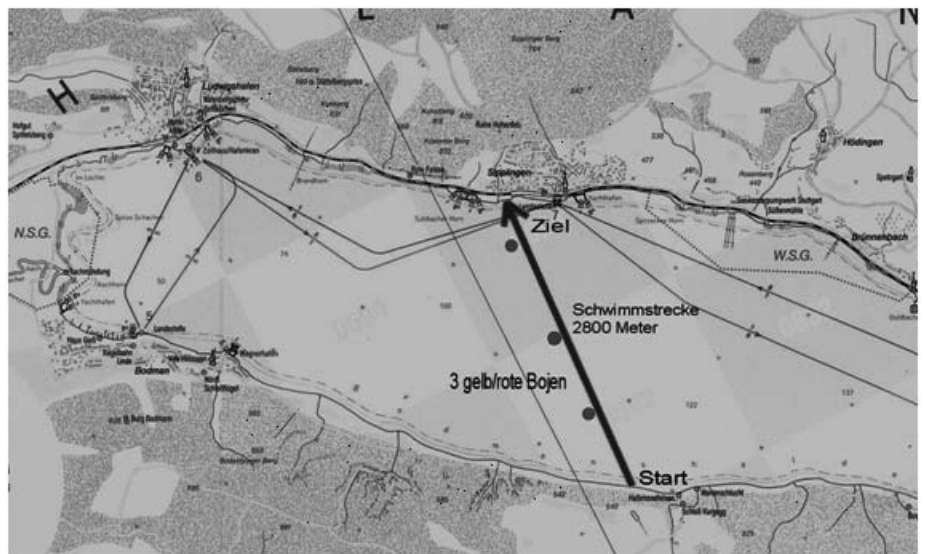
20.00 Uhr Gottesdienst



DEUTSCHE-LEBENS- RETTUNGS- GESELLSCHAFT

Ortsgruppe Sipplingen

SEESCHWIMMEN



Am Sonntag, **29. Juli 2007** veranstaltet die DLRG-Ortsgruppe Sipplingen das traditionelle Seeschwimmen.

Bei kühler Witterung oder einer Wassertemperatur unter 22 Grad wird das Seeschwimmen nicht durchgeführt. Die Schwimmstrecke ist quer durch den Überlinger See, von der Marienschlucht nach Sipplingen und beträgt **2800 Meter**.

Interessierte Teilnehmer können sich ab 8:30 Uhr im Strandbad Sipplingen anmelden. Nach der Anmeldung werden die Schwimmer um ca. 9:00 Uhr mit den Begleitbooten an das andere Ufer übergesetzt. Anschließend findet der Start um ca. 10:00 Uhr statt. Die schnellsten Schwimmer werden nach ca. 45 Minuten am Ziel im Strandbad Sipplingen wieder erwartet. Aus Sicherheitsgründen ist ein Mindestalter von 12 Jahren festgelegt und jeder Schwimmer muss eine Bademütze tragen.

Jeder Teilnehmer erhält eine Urkunde und eine Erinnerungsmedaille. Die Medailen- und Urkundenübergabe findet direkt nach dem Seeschwimmen statt.

Der Anrufbeantworter unter der Telefon Nr. 07551 / 66925 ist mit den aktuellen Informationen ab Samstagnachmittag **14:00 Uhr** eingeschaltet.

AUSWEICHTERMINE: Sonntag, 05. August 2007

Aktuelle Informationen auch auf unserer Homepage: www.sipplingen.dlrg.de



FISCHERVEREIN SIPPLINGEN

Einladung

Wir treffen uns am Freitag, den 20. Juli 2007, um 20.00 Uhr, zum gemütlichen Hock im Kronengarten. Thema: "Fischen in Rheinfeldern"

Der Vorstand
Arnold Beirer



FREIWILLIGE FEUERWEHR SIPPLINGEN

Das erst kürzlich anlässlich unseres 75-jährigen Jubiläums offiziell in Dienst gestellte Löschgruppenfahrzeug 10/6 kommt beinahe unbemerkt als unser künftiges Ersteinsatzfahrzeug in der Bütze zum 1. Einsatz

Donnerstag letzter Woche musste die Freiwillige Feuerwehr zu einem Brandeinsatz in der Bütze ausrücken, zu der die aktiven Mitglieder der Kleinen Schleife um 11.24 Uhr alarmiert wurden. Die herbeigeeilten Einsatzkräfte der Tagesverfügbarkeit wurden vor Ort durch einen dort tätigen Handwerker auf die betroffene Wohnung des Mehrfamilienhauses hingewiesen. Dieser hatte auch die Alarmmeldung abgesetzt, nachdem er auf die starke Rauchentwicklung aufmerksam geworden ist. Sofort eingeleitete Löschmaßnahmen waren schnell von Erfolg gekrönt. Ursache war ein leistungsstarker Heizlüfter der zur Trocknung des Estrichs eingesetzt wurde und aus unerklärlichen Gründen in Brand geraten war. Aufgrund der starken Verrußung der gesamten Wohnung kam es nach Schätzung der mitalarmierten Polizei zu einem Sachschaden von ca. 20 000 Euro.

Das Überbleibsel des defekten Heizlüfters wurde auf Anordnung der Polizei für weitere Ursachennachforschungen in Verwahrung genommen.

DJ

3. Feuerwehr - Duathlon in Owingen am 08. Juli 07 war für die Teilnehmer der Freiwilligen Feuerwehr Sipplingen ein großer Erfolg

Dieser Wettbewerb ist in 3. Etappen unterteilt. Nach dem Zieleinlauf auf der 2,5 km Laufstrecke schwingen sich die Teilnehmer auf das Fahrrad und versuchen ebenso auch hier die 22 km Radstrecke schnellstmöglich hinter sich zu bringen, zum Abschluss ist nochmals der Laufparcours von 2,5 km zu bewältigen.

Die Freiwillige Feuerwehr Sipplingen gratuliert Martin Ehrle; Frank Erdenberger; Timo Kessler und Mirko Schirmeister zu

ihren Platzierungen im 1. Drittel von 110 Teilnehmern.

DJ

Am **Freitag, 20.07.2007**, führt die Feuerwehr gemeinsam mit der Musikkapelle einen **Arbeitseinsatz am Kösterer Berg** durch.

Treffpunkt ist um 18.00 Uhr am Feuerwehrhaus.

Freiwillige Feuerwehr
Sipplingen

Jugendfeuerwehr Sipplingen

Dienstplanänderung

Am Mittwoch, den 18.07., findet die letzte Probe vor den Sommerferien statt. Der Beginn der Probe sowie der restlichen dieses Jahres ist wieder wie gewohnt um 18.30 Uhr. Im Anschluss findet noch eine kurze Besprechung für das bevorstehende Zeltlager statt. Benötigt wird die Arbeitskleidung.

Grillfest verschoben

Am Samstag, den 21.07., findet für alle Feuerwehr-Mitglieder ein kleines Helferfest statt. Hierzu sind auch alle Mitglieder der Jugendfeuerwehr eingeladen. Mitzubringen sind neben ziviler Kleidung auch Hunger und Durst.



GESANGVEREIN HOHENFELS/SIPPLINGEN

Der Gesangverein Hohenfels lädt zum Abendkonzert ein!

Am Dienstag, den 24. Juli 2007 veranstaltet der Gesangverein Hohenfels im Anschluss an die Gästebegrüßungsfahrt ein kleines Abendkonzert am Landungsplatz. Unter der Leitung von Frau Amrei Mingo haben wir für Sie ein abwechslungsreiches Programm eingeübt. So freuen wir uns, unsere Feriengäste an diesem hoffentlich schönen Sommerabend musikalisch zu begrüßen. Wir laden hierzu auch die Einwohnerschaft recht herzlich ein. Beginn: 20.30 Uhr



MUSIKKAPELLE SIPPLINGEN e.V.

Musikkapelle lädt ein !!

"Abendkonzert der Musikkapelle"

Die Musikkapelle spielt kommende Woche am Mittwoch, den 25. Juli auf dem Rathausplatz zu einem **Abendkonzert** auf.

Die Sipplinger Musikantinnen und Musikanten werden unter der Leitung von Dirigent Arthur Widenhorn mit diesem Konzert die Einwohnerschaft und Feriengäste, ca. 1 Stunde mit flotten Melodien und auch schneidigen Märschen unterhalten. Nachdem bereits 2 geplante Abendkonzerte zuvor buchstäblich ins Wasser vielen, hoffen die Musikantinnen und Musikanten zum Abschluss eines herrlichen Sommertags, recht viele Gäste begrüßen zu dürfen. Beginn 20.00 Uhr.

Schriftführer:
Gottfried Regenschreit

OFFENER JUGENDTREFF SIPPLINGEN

Freitag, 20.07., 18.00 Uhr

Bevor wir in die Sommerferien starten, treffen wir uns am Freitag, um 18.00 Uhr, an der Jugendtreffhütte zum Grillen. Wir freuen uns auf euch!!

Das Jugendtreff-Team



TURN-UND SPORTVEREIN SIPPLINGEN

Strandfest-Vorankündigung

Am Wochenende dem 28./29. Juli 2007 findet unser Strandfest auf dem Festplatz am See statt.

Am Samstag beginnen wir um 17.00 Uhr das Fest mit dem Bieranstich.

Zur Unterhaltung spielen:

Ab 17.30 Uhr die **Badstube Combo**;

ab 20.00 Uhr die Gruppe **Grenzenlos**

Die **Cocktailbar im Pavillon** hat ab 20.00 Uhr auch wieder geöffnet. Das bewährte Team lädt zu köstlichen Sommerdrinks ein.

Am **Sonntag, ab 10.30 Uhr** wird das Strandfest mit dem Frühschoppen fortgesetzt, und endet nach dem Dämmer-schoppen um ca. 22.00 Uhr.

Zur Unterhaltung spielen:

Ab 11.00 Uhr der **MV Bonndorf**,

ab 17.00 Uhr die **Original Hotzenplotzer**.

Zu diesem Strandfest möchten wir Sie verehrte Feriengäste und Einwohner aus Sipplingen und Umgebung, schon heute recht herzlich einladen.

Für das leibliche Wohl ist an beiden Tagen bestens gesorgt.

Wir würden uns freuen, Sie als Gast bei uns begrüßen zu dürfen.

An die Mitglieder des TSV Sipplingen

Zu den allgemeinen Arbeiten bitte ich Euch um tatkräftige Unterstützung:

Mittwoch, 25.7.07:

ab 18.00 Uhr Aufbau der Lichterketten.

Samstag, 28.7.07:

ab 9.00 Uhr: Einrichten des Festplatzes.

Hier bitte ich insbesondere die Fußballer und Turner zum Einsatz.

Sonntag, 29.7.07:

ab 6.00 Uhr: Aufräumen und umbauen des Festplatzes.

Hier bitte ich insbesondere unsere älteren Fußballer und Turner um ihren Einsatz.

um 22.00 Uhr: Stände aufräumen und soweit wie möglich den Festplatz. Hier bitte ich unsere Fußballer und Turner um ihren Einsatz.

Montag, 30.7.

ab 8.00 Uhr: Aufräumen des Festplatzes.

Hier bitte ich unsere rüstigen Rentner und Mitglieder, die an diesem Tag frei haben, um ihren Einsatz.

Gerhard Kern

1. Vorstand

An alle Mitglieder der Aerobic-Gruppen

Am Montag, 23. Juli 2007 treffen wir uns am Landungsplatz in Sipplingen, um mit dem Kursschiff „Bodman“ in See zu stechen (nach Ludwigshafen). Das „Bodmännerle“ fährt um 18.25 Uhr hier ab. Bitte seid pünktlich. Anschließend wandern wir gemütlich zurück.

Sportliche Grüße

Eure Agi

TSV Eltern-Kind-Turnen

Am 14.07.2007 wurde vom Hegau-Bodensee-Turngau Spiel und Spaß für Turnzwerge in Bermatingen durchgeführt. Von der Eltern-Kind-Gruppe, unter der Leitung von Brigitte Märte, nahmen 7 Kinder im Alter von 2 - 5 Jahren teil.

In 8 Bahnen konnten sich die Kinder an verschiedenen Geräteaufbauten austoben.

Jedes Kind erhielt eine Urkunde und eine Medaille.

Brigitte Märte



TSV Sipplingen

Dieses Wochenende ist es nun endlich so weit. 14 Mitglieder des TSV Sipplingen fahren zur Gymnastrada nach Baden-Baden.

Wir werden 3 Auftritte haben mit unserem Abba-Medley sowie in der Großgruppenvorführung mit Riverdance am Sonntag. Ein Teil dieser Gruppe ist auf dem Bild zu sehen.

Wir treffen uns am Freitag, um 15.15 Uhr am Bahnhof in Sipplingen und natürlich am Donnerstag, 19.00 Uhr, zur letzten Probe. Vergesst eure versch. Kostüme nicht.

Bis dann

Edelgard



An alle Mitglieder und Mamas unserer Turner und Turnerinnen

Wir benötigen noch für unser Strandfest am Sonntag, 29.07.2007, ein paar Kuchenspenden. Abzugeben ab Sonntag, um 10.00 Uhr.

Ende des redaktionellen Teils

GENIEßEN SIE DEN SOMMER...

Machen Sie einen Dauerauftrag - wir kümmern uns um Ihre Anzeigen - damit Ihnen Ihre Kunden nicht wie Sand durch die Finger rieseln!

primo verlag
Fachverlag für Amts-,
Mittelungs- und Infoblätter

Meßkircher Straße 45, 78333 STOCKACH,
Telefon 07771/9317 - 11, Telefax 07771/93 17 - 40
e-mail: anzeigen@primo-stockach.de
Internet: www.primo-stockach.de